

Leiðarin á Føroysku viðskiftastovuni í Keypmannahavn:

– Føroyingar ikki so illa sæddir longur

– Tað, at danskir fjøl miðlar nú eisini seta spurningar við leiklutin hjá dønnum í samband við kreppuna er gagnligt, men tað krevur samstundis, at føroyskir politikarar ikki gloyma orsökina til kreppuna og afturfara at tosa um órealistiskar ilógur, eins og var als einki hent, sigur Tryggvi Johansen

Føroyska viðskiftastovan í Keypmannahavn er andlit okkara úteftur. Hon er haldgott barometur fyri, hvussu viðurskifti okkara verða mett uttanlands.

Starvsfólkini á viðskiftastovuni hava merkt afturgongdina í føroyska samfelagnum í samskiftinum við fólk og stovnar.

Tryggvi Johansen, leiðari á Viðskiftastovuni, sigur, at ein ávis stóðubroyting til fyrimuns fyri Føroyar er farin fram í seinastuni. Tað hevur havt við sær, at umrøðan ikki longur er so ein-táttáð, at bert verður setti niður á alt, sum hevur við føroysk viðurskifti at gera.

Ov harðliga viðferð

- Samanumtikið er vanligu hugsanin móti Føroyum broytt. Nógv áðanna nú, at Føroyar hava fingið alt ov harða og eintattaða viðferð, bæði frá politiskari síðu og í fjølmiðlunum í Danmark.

- Tað hevur undrað meg í seinastuni, at tað ikki longur áhaldandi hoyrast somu undurmetingar av føroysku viðurskiftinum, sum hava verið so nógv frammi seinastu árin.

- Eg hitti nógv fólk um

dagarnar, og tað kemur nærur ikki fyrri longur, at danir tosa niðursetandi um Føroyar. Sjálvandi havi eg hoyrt um óhepnu frásøgnirnar t.d. at taxaførar ikki hava viljað flutt føroyingar, men tað er ikki vanligt.

Eisini eru tað danir, sum hava verið illir um at danska samfelagið hevur latið Føroyum stuðul. Hetta eru fólk, sum vilja sleppa av við sína vreiði, og tí leita í telefonbókini eftir onkrum, at siga sína persónligu hugsan við. So er Viðskiftastovan tøk, og tey hava latið ílt av sær, kallað okkum snúttarar og tilíkt, men slík fólk finnast allastaðni, so tað skal ikki takast fyrri meir enn tað er, sigur Tryggvi Johansen.

Tryggvi Johansen stúrir hinvegin fyrri umdøminum hjá Føroyum í handils- og embætisheiminum.

Hann heldur, at handils- og embætisfólk hava mist álitid á Føroyum, í sambandi við tað, sum er komið fram sambandi við kreppuna.

Skaðiligar avdúkingar

Eitt nú verður hildið at styrkingin hevur verið ov tilvildarlig og vánalig, og umrøðan av orsökunum til

trupulleikarnar í Føroyum, hava skatt umdømið okkara ómetaliga nógv.

- Slíkar avdúkingar gera tað sjálvandi torført hjá Føroyum at yvirleva sum sjálvstøðug tjóð, og tað fer at taka drúgvu tíð at fáa hesi viðurskifti í rættlag aftur, sigur Tryggvi Johansen.

Um "mannin á gøtuni" sigur Tryggvi Johansen, at hann hevur samkenslu við føroyingar, og veit nú, at t.d. slík skrivning, sum Ekstra Bladet hevur gjørt seg til talsmann fyrri, ikki hevur hald í veruleikanum.

Tað hevur blaðið helst eisini áðannað, av tí at tað er givið at skriva um Føroyar, sigur Tryggvi Johansen.

- Tað er hinvegin týðning, at danska tíðindatænastan er vörðin meira fjølbroytt í sínum flutningi enn áður.

Tað sæst m.a. við at tíðindini ikki longur eintáttá seta niður á føroyska leiklutin viðvíkjandi kreppuni. Nú venda fjølmiðlarnir sær eisini móti sínum egnum. Bankamálið í seinastuni er gott dømi um tað. Í vikuni hava báðar sjónvarpsstöðir í Danmark tikið málið upp, og tað var ógvuliga væl undirbygt í frásøgnunum,



- Seinastu umrøðurnar í donsku fjølmiðlunum hava eisini fingið nógv fólk at venda sær til Viðskiftastovuna, fyrri at fáa meir at vita um støðuna í Føroyum, sigur Tryggvi Johansen.

Ótryggleikin

- Hvussu hevur vánaliga

umrøðan ávirkað arbeiðið á stovninum í seinastuni?

- Vit halda, at støðan er batnað á tann hátt, at nú eru viðurskiftini vörðin meira vanlig aftur. Tað hava annars verið tíðir, har vit - eins og fólk í Føroyum - ikki vistu, hvat tann næsti dagurin fór at bjóða.

- Kortini skal sigast, at trýstið er ikki burtur, men at tað er lættáð munandi, sigur Tryggvi Johansen.

- Hvussu kunnu føroyingar nýta tí positivu umtaluna í seinastuni til nakað muna-gott?

- Tað kann gerast á ymsan hátt, eitt nú við at ávirka donsku fjølmiðlarnir. Áður hava vit bjóðað seriosum journalistum til Føroya at kunna seg um viðurskifti. Tað kundi verið ein møguleiki at roynt júst nú áhugin er so stórur.

Síðani samráðingarnar millum landsstýrið og donsku stjórnina vóru 17. november í fjør, hevur áhugin fyrri Føroyum verið stórur.

- Tað kemst einamest av, at virðurskiftini millum londini við hesum samráðingarnarum er vörðin meira neutralar, og tí her var talan um tveir partar, sum samráddust á jøvnum fót, sigur Tryggvi Johansen.

Gloymið ikki orsökina
Hann heldur eisini, at tað er umráðandi í framtíðini, at

Tryggvi Johannesen:
- Samanumtikið er vanligu hugsanin móti Føroyum broytt. Nógv áðanna nú, at Føroyar hava fingið alt ov harða og eintattaða viðferð, bæði frá politiskari síðu og í fjølmiðlunum í Danmark.

føroyingar fara varisliga fram, og ikki gloyma samfelagskreppuna, nú tað vónandi fer at ganga framá.

- Føroyingar hava ikki verið skilagóðir í sínum í-løgupolitikki í mun til, hvat samfelagið kann bera, og enn eru politikarar, sum ikki hava eitt realistiskt samband til framtíðina.

Eitt nú er vandamálið, um politikararnir gloyma avleiðingar av førða politikkinum, og hava lyndi til at tosa um framtíðina, sum var einki hent.

- Bert tað at nevna byggingina av tunnilinum um Vestmannasund fyrri donskum politikarum er óðamannaverk. Tað er sum at koyra salt í sárið og kann skaða álitid, sum Føroyar nú so smátt eru við at byggja upp aftur, sigur Tryggvi Johansen.

Orð: Dagny Myndir: Jan



Føroyska viðskiftastovan í Keypmannahavn er andlit okkara úteftur, og hon er eitt gott barometur fyri, hvussu viðurskifti okkara verða mett uttanlands